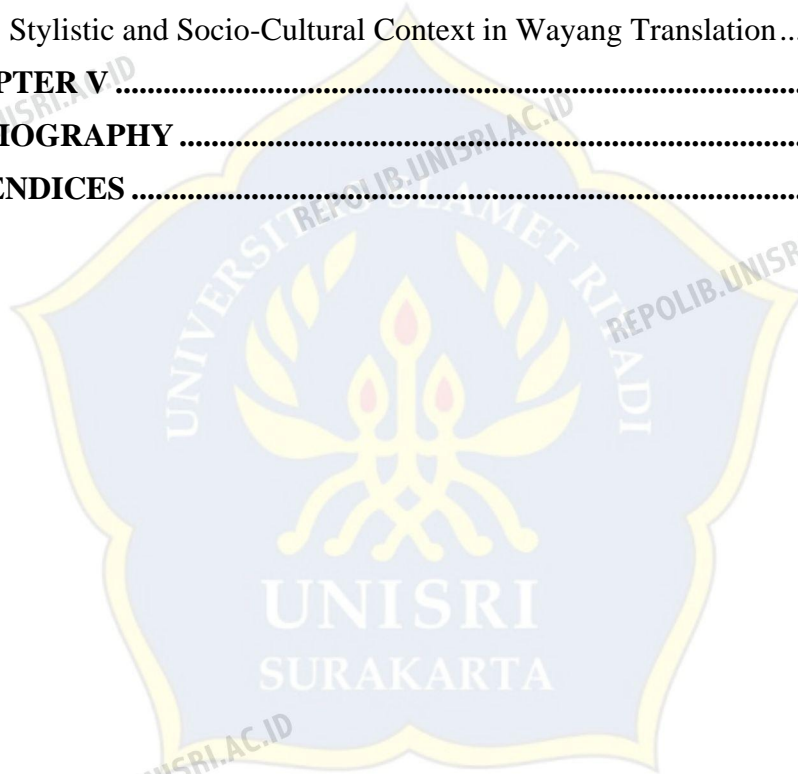


TABLE OF CONTENT

APPROVAL	ii
ACCEPTANCE	iii
ABSTRACT	iv
MOTTO	v
DEDICATION	vi
ACKNOWLEDGEMENT	vii
TABLE OF CONTENT	ix
LIST OF TABLE	xi
LIST OF FIGURE	xii
LIST OF APPENDICES	1
CHAPTER I	1
A. Background of the Study.....	1
B. Problem Identification.....	5
C. Limitation of the Problem.....	5
D. Formulation of the Problem.....	5
E. Objective of the Study.....	6
F. The benefit of the Research.....	6
CHAPTER 2	8
A. Theoretical Review.....	8
1. Definition of Translation.....	8
2. Process of translation.....	12
3. Accuracy, Acceptability, and Readability in the Translation Quality Assessment.....	15
4. Theory of Surface Strategy Taxonomy.....	23
B. Previous Research.....	36
CHAPTER III	37
A. Time and Site of The Research.....	37
B. Method of the Research.....	37
C. Technique of Collecting Data.....	38
D. Technique of Analyzing Data.....	39

E. Validity of the Data.....	40
CHAPTER IV.....	42
A. Kinds of Errors the Translated Script of Wayang Orang Sriwedari	42
B. The Acceptability in the Translated Script of Wayang Orang Sriwedari ..	96
C. Stylistic and Socio-Cultural Context in Wayang Translation.....	138
CHAPTER V	143
BIBLIOGRAPHY	147
APPENDICES	156



LIST OF TABLE

Table 4. 1. Number of Analysis Errors.....	44
Table 4. 2. The Result of Translation.....	68
Table 4. 3. Table of Acceptability Aspects of a Text.....	99
Table 4. 4. Description of Acceptability Identification.....	105
Table 4. 5. Translation Result Identification Table.....	116
Table 4. 6. Translation Result Identification Table.....	128
Table 4. 7. Comparison Table of Acceptability	136

